

**CIRCOSCRIZIONE 8 ^**  
**San Salvario - Cavoretto -**  
**Borgo Po - Nizza Millefonti**  
**- Lingotto - Filadelfia**



**CITTA' DI TORINO**

**DELCI8 31 / 2021**

**03/06/2021**

**DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE n. 8 ^ - San Salvario - Cavoretto -  
Borgo Po - Nizza Millefonti - Lingotto - Filadelfia**

Convocato il Consiglio circoscrizionale nelle prescritte forme sono intervenuti, oltre al Presidente RICCA Davide, le Consigliere ed i Consiglieri:

AIME Luca	GERMANO Lucia	PAGLIERO Giuseppe	Giovanni
BORELLO Rosario	GIARETTO Massimo	PALUMBO Antonio	
D'AGOSTINO Lorenzo	GUGGINO Michele Antonio	PARMENTOLA Paola	
D'ALESSIO Luca	LOI CARTA Alberto	PASQUALI Raffaella	
DELPERO Stefano	LUPI Alessandro	PETRACIN Noemi	
DEMASI Andrea	MARRAS Oliviero		
FICHERA Maria	MIANO Massimiliano		
FRANCONE Vittorio	OMAR SHEIKH ESAHAQ Suad		

In totale, con il Presidente, n. 22 presenti.

Risultano assenti i Consiglieri e le Consigliere:  
BERNO Fulvio - MONTARULI Augusto - PERA Dario

Con la partecipazione del Segretario RAPIZZI Piera.

**SEDUTA PUBBLICA**

**OGGETTO: C.8 - INDIVIDUAZIONE PROPOSTE PROGETTUALI II COMMISSIONE DI LAVORO APPROVAZIONE.**

Il Presidente Davide Ricca di concerto con la Coordinatrice della II Commissione di Lavoro Permanente Paola Parmentola e il Coordinatore alla Sottocommissione Sport Dario Pera, riferisce:

con deliberazione del Consiglio comunale del 14 settembre 2014 (n. mecc. 2014 06210/049 esecutiva dal 28 settembre 2015), è stato approvato il nuovo "Regolamento delle modalità di erogazione di contributi e di altri benefici economici" n. 373, entrato in vigore il 1 gennaio 2016. Con tale Regolamento la Città ha inteso rinnovare nella forma e nella sostanza i principi costituzionali della solidarietà e della sussidiarietà attraverso la costruzione di meccanismi operativi che consentono al Comune e alle diverse realtà operanti nel territorio e nei vari ambiti culturale, educativo, sociale, aggregativi, sportivo, di cura e valorizzazione dell'ambiente urbano, di collaborare in modo sistematico secondo i principi di trasparenza, equità, efficienza e solidarietà sociale.

Secondo quanto previsto dall'art. 6 del suddetto Regolamento è obbligo pubblicare annualmente sul sito internet della Città e delle singole Circoscrizioni le linee guida annuali o specifici bandi contenenti priorità e attività ricorrenti da svolgere tramite il coinvolgimento di associazioni e/o organismi no-profit.

Con deliberazione n. mecc. 2020 02883/091 la Circoscrizione 8 ha approvato le "Linee guida in attuazione al Regolamento delle modalità di erogazione di contributi e di altri benefici economici ordinari per l'anno 2021" che intendono promuovere e sostenere la costruzione di un sistema partecipato in cui i servizi pubblici e le realtà sociali presenti sul territorio circoscrizionale e cittadino operino in maniera integrata per garantire inclusione sociale e condizioni di benessere ai cittadini e alle comunità locali, tenendo in considerazione tutte quelle problematiche e relative esigenze che sono nate e si sono sviluppate a causa della emergenza pandemica.

A tal fine si intende facilitare il confronto e la coprogettazione tra i diversi attori, valorizzando le competenze delle singole organizzazioni, favorendo la connessione tra gli interventi e facilitando la partecipazione attiva dei cittadini di ogni età. In armonia con tali finalità e con l'intento di realizzare iniziative rivolte alle fasce sociali più in difficoltà anche a causa dell'emergenza sanitaria legata alla pandemia e che vivono nel territorio della Circoscrizione 8 e, a seguito della pubblicazione dell'Avviso Pubblico 2021 sul sito circoscrizionale, dal 08 gennaio 2021 fino alle ore 12 del 22 febbraio 2021, nell'ambito della II Commissione sono pervenuti diversi progetti. Di questi, le proposte progettuali sotto indicate a seguito di istruttoria conclusa, approvata con Disposizione Interna nr. 930 del 20 maggio 2021 in relazione ai progetti presentati dall'Associazione Animazione Interculturale, U.I.S.P. Comitato Territoriale Torino e Sport 360°, risultano maggiormente coerenti con le finalità definite dalle linee guida e per ognuna di loro si determina l'ammontare massimo del contributo:

- SPORT 360° per il progetto "Estate alla 8" pervenuto in data 12/02/2021 prot. n. 510; (All.1)
- L'ASSOCIAZIONE ANIMAZIONE INTERCULTURALE per il progetto "Un'Estate al Vale, ed. 2021", pervenuto in data 22/02/2021, prot. n. 644; (All.2)
- U.I.S.P. COMITATO TERRITORIALE TORINO per il progetto "Est-adò 2021", pervenuto in data 22/02/2021, prot. n. 239; (All.3)

L'Associazione Sport 360° con il progetto "Estate alla 8" propone per il 6° anno consecutivo un servizio ricreativo ambientale e sportivo articolato in 10 mezze giornate nel periodo estivo da svolgersi in alcune aree verdi del territorio e quartieri della Circoscrizione 8: Parco Del Valentino, Giardino Roccioso, Leopardi, Michelotti, Europa. La proposta è rivolta ai ragazzi e bambini di età compresa tra i 6 e i 14 anni, in modo particolare ai frequentatori dei Centri estivi, oratori, enti e associazioni operanti sul territorio. L'iniziativa prevede attività ambientali e ludico-sportive. La

programmazione viene concordata con i Centri estivi comunali e con gli enti preposti che operano sul territorio della Circoscrizione. Le attività e visite nei parchi saranno concordate con i referenti dei centri estivi stessi. L'attività è completamente gratuita per gli utenti e i Centri estivi interessati. Lo svolgimento del progetto è previsto per il periodo compreso fra la metà del mese di giugno, luglio 2021 e settembre 2021.

L'efficacia del suddetto contributo è subordinata alla sussistenza delle condizioni normative che consentano la realizzazione dell'iniziativa descritta, in osservanza alle disposizioni emanate e finalizzate al contenimento della diffusione pandemica. L'ammontare massimo del contributo sarà pari al 80% del costo dell'iniziativa.

L'Associazione Animazione Interculturale con il progetto "Un'Estate al Vale, ed. 2021" intende realizzare il progetto presso il parco del Valentino, situato sul confine delle Circoscrizioni 1 e 8 ma facilmente fruibile da tutti i cittadini, in uno spazio di animazione e di incontro specificamente predisposto per i giovani, nell'area di parco compresa tra Corso Vittorio Emanuele II, Corso Massimo d'Azeglio, Viale Medaglie d'Oro e la Fontana Luminosa. Quella porzione di parco può tornare a essere, grazie alla presenza positiva e propositiva dei giovani, luogo di svago e d'incontro, di scambio, di attività culturali, sportive e ludiche, ma anche luogo di intervento per recuperare situazioni e ragazzi a rischio o già coinvolti in circuiti di devianza e spaccio di sostanze stupefacenti. Il progetto coinvolgerà, a titolo gratuito, circa 50 adolescenti e giovani di età compresa tra i 14 e i 19/20 anni provenienti in particolare dal territorio della Circoscrizione 8 e, più in generale, dalla Città. Circa 70 bambini e ragazzi dai 5 ai 13 anni che usufruiranno dello spazio per il momento dei pasti, per attività laboratoriali e per giochi all'aria aperta in alcuni pomeriggi.

Lo svolgimento del progetto è previsto da metà del mese di giugno 2021 alla fine del mese di luglio 2021.

L'efficacia del suddetto contributo è subordinata alla sussistenza delle condizioni normative che consentano la realizzazione dell'iniziativa descritta, in osservanza alle disposizioni emanate e finalizzate al contenimento della diffusione pandemica. L'ammontare massimo del contributo, che dovrà essere erogato utilizzando i fondi ex legge 285/97, sarà pari all'80% del costo dell'iniziativa.

L'Associazione Uisp Comitato Territoriale Torino con il progetto "Est-adò 2021", propone iniziative ricreative e di aggregazione rivolte gratuitamente a preadolescenti e adolescenti dagli 11 ai 18 anni senza però escludere le altre fasce di età. Il format risulta innovativo in quanto oltre alle attività svolte direttamente al parco Di Vittorio, delle attività online e fruibili h24 dai ragazzi del territorio.

Le attività verranno svolte nell'area del parco dove sono presenti il campo da calcio a 5, il campo da beach volley recentemente riqualificati e messi in sicurezza, in base alle attività proposte e all'occorrenza potranno essere utilizzati i prati antistante le aree attrezzate.

La prima fase del progetto: mappature del territorio da marzo a giugno;

seconda fase del progetto: attività presso "I Pizzi" - Parco Di Vittorio, da fine giugno a fine luglio; è prevista la presenza di due educatori per 4 pomeriggi alla settimana dalle ore 15.00 alle ore 19.00 per complessive 4 settimane (64 ore di presenza) con il compito di agganciare i gruppi informali e coinvolgerli in attività. Le attività previste sono soprattutto sportive (presenza presso l'area per un monte ore complessivo di 32 ore un istruttore sportivo); vengono anche citate tantissime altre attività di tipo educativo (dall'educazione sessuale a quella ambientale, dalla scrittura del curriculum alla prevenzione delle sostanze) come un catalogo non strutturato al quale sia possibile attingere a seconda dei ragazzi e delle loro esigenze. Viene ipotizzata altresì una festa finale aperta a tutti in data da definirsi o nel mese di luglio o nel mese di settembre.

L'efficacia del suddetto contributo è subordinata alla sussistenza delle condizioni normative che consentano la realizzazione dell'iniziativa descritta, in osservanza alle disposizioni emanate e finalizzate al contenimento della diffusione pandemica. L'ammontare massimo del contributo, che dovrà essere erogato utilizzando i fondi ex legge 285/97, sarà pari all'80%, del costo dell'iniziativa.

Considerate le specificità delle iniziative ed evidenziata un'effettiva finalità di interesse collettivo dei progetti presentati e che le finalità degli stessi rientrano nei criteri del Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi n. 373, approvato con deliberazione n. mecc. 2014 06210/049, esecutiva dal 28/9/2015, in vigore dal 1/1/2016, verificato che i beneficiari dei contributi, ai sensi dell'art. 4 c. 3 del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi n. 373 e ai sensi della deliberazione del Consiglio Comunale n. mecc. 25/2021 del 25.01.2021, non hanno pendenze di carattere amministrativo con la Città e che le Associazioni Sport 360°, Associazione Animazione Interculturale e Uisp Comitato Territoriale Torino risultano regolarmente iscritte nel Registro delle Associazioni della Città di Torino.

Considerato che la deliberazione della Giunta Comunale 11. 89/2021 che ha approvato il Piano Esecutivo di Gestione ha indicato di improntare l'attività dell'Ente a un criterio di prudenza e contenimento delle spese che sia tale da garantire il necessario obiettivo di mantenere gli equilibri finanziari e che pertanto, fino all'approvazione della salvaguardia degli equilibri fissata entro il termine del 31/07/2021, sussiste il limite agli impegni afferenti il macroaggregato 4 "Trasferimenti" del 50% dello stanziamento di bilancio, fatta salva la spesa finanziata da entrate vincolate. Si demanda al dirigente di area della Circoscrizione 8 la verifica della sussistenza degli ulteriori presupposti per l'erogazione, nonché la determinazione delle modalità erogative e di liquidazione definitiva dell'ammontare del beneficio, compatibilmente con le disponibilità del bilancio. E' considerato pienamente sussistente l'interesse generale, anche alla luce del principio di sussidiarietà orizzontale ex art. 118 comma 4 Cost., alla valorizzazione di attività di privati o associazioni che concretizzino l'erogazione mediata di servizi di rilevanza collettiva, in materie di competenza dell'ente pubblico erogatore e in mancanza di intervento istituzionale diretto, per la valorizzazione del territorio circoscrizionale e il rafforzamento delle iniziative estive culturali, di svago e aggregative, in particolar modo rivolte agli adolescenti, ai giovani e giovanissimi, quali quelle oggetto del presente contributo. Si evidenzia, pertanto, una preminente ed effettiva finalità di interesse collettivo per l'efficace sviluppo del territorio, la valorizzazione delle attività formative offerte ai cittadini, il rispetto dell'ambiente, la promozione della riflessione e la positiva aggregazione dei residenti, nonché la positiva, e costituzionalmente orientata, cooperazione con soggetti terzi proficuamente sussidiari dell'ente nell'erogazione alternativa del servizio.

Si attesta di aver acquisito agli atti la dichiarazione, redatta dai soggetti richiedenti ai sensi del DPR 445/2000, e unita in copia al presente provvedimento, dell'osservanza di quanto disposto dall'art. 6 comma 2 al D.L. n. 78/2010, convertito dalla Legge n. 122/2010. Il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico, come risulta dal documento allegato.

Considerato che è stata acquisita apposita dichiarazione ai sensi dell'art. 1 comma 9 lett. e) Legge 190/2012, conservata agli atti del servizio.

I progetti sono stati presentati e discussi nella II Commissione di Lavoro.

Il presente provvedimento non comporta oneri di utenza.

Tutto ciò premesso,

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

Visto il Testo Unico delle leggi sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs.18/08/2000 n.267 e s.m.i.

Visto lo Statuto della Città approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale n.mecc.2010/08431/0002 del 07/02/2011 e s.m.i.

Visto il Regolamento del Decentramento n. 374, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 17 dicembre 2015 (mecc. 2015 02280/094), esecutiva dal 1 gennaio 2016, il quale, fra l'altro, all'art. 42 commi 1 e 2, dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circoscrizionali, cui appartiene l'attività in oggetto;

favorevole sulla regolarità contabile

Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Nuovo Testo Unico approvato con D.Lgs 18/8/2000 n. 267 e art.1 del succitato Regolamento del Decentramento sono:

- favorevole sulla regolarità tecnica;
- favorevole sulla regolarità contabile;

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate,

#### PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa e che qui integralmente si richiamano, le proposte progettuali presentate dalle Associazioni Sport 360°, Associazione Animazione Interculturale e Uisp Comitato Territoriale Torino, che si ritengono coerenti con le finalità definite dalle linee guida per l'erogazione dei contributi ordinari - anno 2021 - approvate con deliberazione del Consiglio di Circoscrizione n. mecc. 2020 02883/091 del 21 dicembre 2020 e con l'Avviso Pubblico 2021;

di dare atto che sono state acquisite le dichiarazioni attestanti le osservanze del disposto dell'art. 6 comma 2 del D.L. 78/2010, così come convertito dalla L. 122/2010, allegate al presente provvedimento;

di riservare a successiva determinazione del Dirigente di Area Circoscrizionale l'impegno della spesa, la verifica della sussistenza degli ulteriori presupposti per l'erogazione nonché la determinazione delle modalità erogative e di liquidazione dell'ammontare del beneficio, compatibilmente con le disponibilità di bilancio."

il presente provvedimento non rientra, per natura o contenuti, nelle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico come da allegata dichiarazione debitamente firmata dal Dirigente d'Area Circoscrizionale; (All.4)

il presente provvedimento non comporta oneri di utenza;  
di dare atto che le associazioni Sport 360°, Asai e Uisp Comitato Territoriale di Torino sono iscritte al Registro delle Associazioni;  
di dare atto che è stata acquisita apposita dichiarazione ai sensi dell'art. 1 comma 9 lett. e) Legge 190/2012, conservata agli atti del Servizio;  
di dare atto che la presente spesa rientra nei limiti del 50% delle somme non impegnate alla data di approvazione del PEG;  
che l'assegnazione dei suddetti contributi è subordinata alla sussistenza delle condizioni normative che consentano la realizzazione delle iniziative descritte in narrativa, in osservanza delle disposizioni emanate e finalizzate al contenimento della diffusione pandemica.

Il Consiglio della Circoscrizione 8 con votazione unanime espressa per appello nominale il cui esito risulta come segue:

Presenti 22

Votanti 22

Voti favorevoli 22

#### DELIBERA

di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa e che qui integralmente si richiamano, le proposte progettuali presentate dalle Associazioni Sport 360°, Associazione Animazione Interculturale e Uisp Comitato Territoriale Torino, che si ritengono coerenti con le finalità definite dalle linee guida per l'erogazione dei contributi ordinari - anno 2021 - approvate con deliberazione del Consiglio di Circoscrizione n. mecc. 2020 02883/091 del 21 dicembre 2020 e con l'Avviso Pubblico 2021;

di dare atto che sono state acquisite le dichiarazioni attestanti le osservanze del disposto dell'art. 6 comma 2 del D.L. 78/2010, così come convertito dalla L. 122/2010, allegate al presente provvedimento;

di riservare a successiva determinazione del Dirigente di Area Circostrizionale l'impegno della spesa, la verifica della sussistenza degli ulteriori presupposti per l'erogazione nonché la determinazione delle modalità erogative e di liquidazione dell'ammontare del beneficio, compatibilmente con le disponibilità di bilancio."

il presente provvedimento non rientra, per natura o contenuti, nelle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico come da allegata dichiarazione debitamente firmata dal Dirigente d'Area Circostrizionale; (All.4)

il presente provvedimento non comporta oneri di utenza;

di dare atto che le associazioni Sport 360°, Asai e Uisp Comitato Territoriale di Torino sono iscritte al Registro delle Associazioni;

di dare atto che è stata acquisita apposita dichiarazione ai sensi dell'art. 1 comma 9 lett. e) Legge 190/2012, conservata agli atti del Servizio;

di dare atto che la presente spesa rientra nei limiti del 50% delle somme non impegnate alla data di approvazione del PEG;

che l'assegnazione dei suddetti contributi è subordinata alla sussistenza delle condizioni normative

che consentano la realizzazione delle iniziative descritte in narrativa, in osservanza delle disposizioni emanate e finalizzate al contenimento della diffusione pandemica.

---

IL PRESIDENTE  
Firmato digitalmente  
Davide Ricca

IL SEGRETARIO  
Firmato elettronicamente  
Piera Rapizzi

Si dichiara che sono parte integrante del presente provvedimento gli allegati riportati a seguire <sup>1</sup>, archiviati come file separati dal testo del provvedimento sopra riportato:

1. All.1.pdf
2. All.2.pdf
3. All.3.pdf
4. vie\_all\_4.pdf



---

<sup>1</sup> L'impronta degli allegati rappresentata nel timbro digitale QRCode in elenco è quella dei file pre-esistenti alla firma digitale con cui è stato adottato il provvedimento